



الرباط، في 24 دجنبر 2020

المديرية العامة للتجارة
م ح ت / ق ح ت / م د ق ف ن

إعلان عمومي رقم 34/20

بخصوص فتح تحقيق مضاد للإغراق على واردات السجاد وأغطية الأرضيات النسيجية الأخرى المنتجة ميكانيكياً ذات المنشأ الصيني، المصري والأردني

توصلت وزارة الصناعة والتجارة والاقتصاد الأخضر والرقمي (الوزارة) بمقال مقدم من طرف الجمعية المغربية لصناعات النسيج والألبسة تدعي من خلاله وجود صادرات صينية، مصرية وأردنية نحو المغرب من السجاد وأغطية الأرضيات النسيجية الأخرى المنتجة ميكانيكياً تشكل موضوع إغراق وتهدد بضرر للصناعة الوطنية للسجاد الميكانيكي.

بعد دراسة المعطيات والمعلومات المتضمنة في المقال، خلصت الوزارة إلى أن المقال يعتبر مقدماً من طرف قطاع الانتاج الوطني أو باسمه وأن المعطيات المتضمنة في المقال تعد موثقة وكافية لتبرير فتح تحقيق مضاد للإغراق طبقاً لمقتضيات المادة 17 من القانون رقم 09-15 المتعلق بتدابير الحماية التجارية.

وعليه، قررت الوزارة، بعد استطلاع رأي لجنة مراقبة الواردات، المجتمعمة بتاريخ 18 دجنبر 2020، فتح تحقيق مضاد للإغراق على واردات السجاد وأغطية الأرضيات النسيجية الأخرى المنتجة ميكانيكياً ذات المنشأ الصيني، المصري والأردني.

(1) تاريخ فتح التحقيق

يعد تاريخ فتح التحقيق ساري المفعول ابتداء من 31 دجنبر 2020.

(2) المنتج المعني

المنتج قيد التحقيق هو السجاد وأغطية الأرضيات الأخرى من مواد نسجيه منتجة ميكانيكياً، سواء كانت ذات خمل معقود أو ملفوف، منسوجة، ذات أوبار أم لا، بدون ألياف مغروزة، من لباد أو غير ذلك، جاهزة أم لا.

يصنف حالياً المنتج قيد التحقيق في النظام الجمركي المغربي تحت البنود التالية:

5702.32.00.00 ؛ 5702.31.00.00 ؛ 5701.90.00.90 ؛ 5701.90.00.10 ؛ 5701.10.00.90 ؛ 5701.10.00.10 ؛
5702.49.00.90 ؛ 5702.49.00.10 ؛ 5702.42.00.00 ؛ 5702.41.00.00 ؛ 5702.39.00.90 ؛ 5702.39.00.10 ؛
5702.92.00.00 ؛ 5702.91.00.00 ؛ 5702.50.00.99 ؛ 5702.50.00.91 ؛ 5702.50.00.20 ؛ 5702.50.00.10 ؛
5703.20.00.10 ؛ 5703.10.00.99 ؛ 5703.10.00.91 ؛ 5703.10.00.10 ؛ 5702.99.00.90 ؛ 5702.99.00.10 ؛
5703.90.00.10 ؛ 5703.30.00.99 ؛ 5703.30.00.91 ؛ 5703.30.00.10 ؛ 5703.20.00.99 ؛ 5703.20.00.91 ؛
5704.90.00.00 ؛ 5704.20.00.00 ؛ 5704.10.00.00 ؛ 5703.90.00.99 ؛ 5703.90.00.92 ؛ 5703.90.00.91 ؛
5705.00.00.51 ؛ 5705.00.00.40 ؛ 5705.00.00.30 ؛ 5705.00.00.29 ؛ 5705.00.00.21 ؛ 5705.00.00.10 ؛
5705.00.00.90 ؛ 5705.00.00.60 ؛ 5705.00.00.59



(3) اسم البلد المصدر أو البلدان المصدرة للمنتوج المعني

البلدان المصدرة للمنتوج قيد التحقيق هي الصين، مصر والأردن.

(4) ادعاء وجود الإغراق

يستند ادعاء وجود الإغراق إلى مقارنة بين متوسط القيمة العادية للسجاد الميكانيكي في البلدان المصدرة المعنية ومتوسط أسعار تصدير المنتج المعني نحو المغرب المحصل عليها من قائمة معطيات مكتب الصرف فيما يتعلق بمصر والأردن ومتوسط أسعار التصدير المحصل عليها من قائمة معطيات إدارة الجمارك الصينية بالنسبة للصين. تم تعديل ومقارنة الأسعار من طرف مقدم المقال في نفس المستوى التجاري "خروج من المصنع".

يفوق هامش الإغراق المقدر من طرف مقدم المقال، بعد إجراء المقارنة، بكثير الحد الأدنى لهامش الإغراق المحدد في 2 % المطلوب استيفاءه لغرض فتح التحقيق.

(5) ادعاء وجود التهديد بالضرر والعلاقة السببية

تبين المعطيات المتضمنة في المقال تزايداً مهماً في الصادرات الصينية، المصرية والأردنية من السجاد الميكانيكي نحو المغرب وذلك بشكل مطلق أو نسبي بالمقارنة مع الانتاج الوطني أو الاستهلاك الوطني. كما تم تسجيل تزايد حصة هذه الصادرات من السوق المغربية.

ويظهر من خلال دراسة أولية للمعطيات المقدمة في المقال على أن واردات السجاد الميكانيكي ذات المنشأ الصيني، المصري والأردني كان لها تأثير سلبي على أسعار بيع السجاد الميكانيكي المشابه المصنع محلياً في المغرب، وعلى أنها تشكل تهديداً بتدهور الوضعية الاقتصادية لقطاع الانتاج الوطني للسجاد الميكانيكي.

(6) إجراء التحقيق

التحقيق هو مجموع الاجراءات التي ستقوم الوزارة من خلالها، بجمع وتدقيق المعطيات الضرورية لتحديد وجود الإغراق ومستواه وتأثيره على وضعية قطاع الانتاج الوطني للمنتوج المعني، وذلك لدى المنتجين المصدرين الصينيين، المصريين والأردنيين نحو المغرب والمستوردين المغاربة وقطاع الانتاج الوطني للسجاد الميكانيكي.

6.1 الدفوعات الخطية

وفقاً لأحكام هذا الإعلان، تدعو الوزارة جميع الأطراف المعنية إلى التعريف بنفسها، وإبداء آرائها، وتقديم المعلومات والأدلة المدعمة، على أبعد تقدير يوم 08 فبراير 2021 قبل الساعة 3.00 بعد الزوال (بتوقيت جرينتش +1).

ويجب أن تقدم جميع العروض خطياً في نسخ سرية وغير سرية عبر البريد الإلكتروني إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.

إذا رغب الطرف المعني في ذلك، بالإضافة إلى التقديمات الإلكترونية، يمكن أيضاً إرسال العروض المكتوبة بالبريد إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.



6.2 التحقيق: استمارات المنتجين المصدرين

من خلال هذا الإعلان، تدعو الوزارة جميع المنتجين المصدرين في الصين ومصر والأردن للمنتج قيد التحقيق للمشاركة في هذا التحقيق.

نظرًا للعدد الكبير المحتمل من المنتجين المصدرين في الصين ومصر والأردن الذين يمكنهم المشاركة في التحقيق، ومن أجل استكمال التحقيق في الإطار الزمني المحدد، يمكن للوزارة تحديد عدد معقول من المنتجين المصدرين الذين سيشملهم التحقيق عن طريق اختيار عينة.

لكي تقرر الوزارة ما إذا كان من الضروري اللجوء إلى أخذ العينات، فإن جميع المنتجين المصدرين أو ممثليهم مدعوون للإبلاغ عن أنفسهم للوزارة داخل أجل لا يتجاوز 20 يناير 2021 قبل الساعة 3.00 بعد الزوال (بتوقيت جرينتش +1)، خلال توفير المعلومات التالية:

- 1- الاسم والعنوان والبريد الإلكتروني والهاتف والفاكس وكذلك اسم الشخص المراد الاتصال به عند الضرورة؛
- 2- رقم المعاملات بالعملة الوطنية للمنتج المصدر وحجم مبيعات التصدير بالمتري المربع إلى المغرب وبقيّة دول العالم وفي السوق المحلية للمنتج المعني خلال الفترة بين فاتح يوليو 2019 و30 يونيو 2020؛
- 3- حجم إنتاج الشركة من المنتج المعني (بالمتري المربع) خلال الفترة ما بين فاتح يوليو 2019 و30 يونيو 2020؛
- 4- الأنشطة بطريقة مدققة للشركة فيما يتعلق بتصنيع المنتج المعني؛
- 5- الأسماء والأنشطة الدقيقة لجميع الشركات المرتبطة بشركتكم والمشاركة في إنتاج و/أو بيع المنتج المعني (للتصدير و/أو في السوق المحلية)؛
- 6- أي معلومات أخرى قد تساعد الوزارة في تحديد تركيبة العينة؛
- 7- إشارة إلى رغبة الشركة المعنية في أن تكون جزءًا من العينة، مما يعني أنه سيطلب منها الإجابة على استمارة التحقيق وقبول استبيان ردودها في الموقع؛

يجب تقديم الإجابات على هذه الأسئلة كتابةً في نسخة سرية وغير سرية ووفقًا للنموذج الوارد في الملحق الأول.

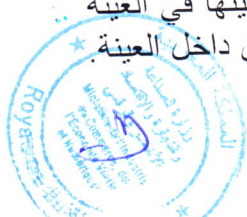
يجب إرسال هذه الدفعات عبر البريد الإلكتروني إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.

إذا رغب الطرف المعني في ذلك، بالإضافة إلى المراسلات الإلكترونية، يمكن أيضًا إرسال الدفعات بالبريد إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.

بعد تلقي الإجابات على الأسئلة من 1 إلى 7 المذكورة أعلاه من مختلف الأطراف المعنية، ستقرر الوزارة ما إذا كان من الضروري اللجوء إلى أخذ العينات وسوف يتم إخطار الأطراف المعنية بقرارها.

بعد ذلك، من أجل الحصول على المعلومات اللازمة لتحقيقها فيما يتعلق بالمنتجين المصدرين، سترسل الوزارة استمارات إما إلى جميع المنتجين المصدرين الذين أبلغوها بأنفسهم، أو إلى أولئك الذين تم اختيارهم في العينة. ما لم يُذكر خلاف ذلك، يجب على هؤلاء ملء ثم إعادة الاستمارة في غضون المهلة المحددة في الاستمارة المذكورة. ويجب أن يتضمن كل طلب تمديد للأجل أسبابًا وحججًا معقولة.

في حال قررت الوزارة اللجوء إلى أخذ العينات، سيتم تطبيق رسوم مضادة للإغراق على واردات المنتجين المصدرين المتعاونين والتي لم يتم اختيارهم في العينة (هي الشركات التي وافقت على تضمينها في العينة ولكن لم يتم اختيارها) لا تتجاوز المتوسط المرجح لهامش الإغراق المحدد للمنتجين المصدرين داخل العينة.



6.3 التحقيق: استثمارات المستوردين

من خلال هذا الإعلان، تدعو الوزارة جميع المستوردين في المغرب للمنتج قيد التحقيق للمشاركة في هذا التحقيق.

نظرًا للعدد الكبير المحتمل من المستوردين الذين يمكنهم المشاركة في التحقيق، ومن أجل استكمال التحقيق في الإطار الزمني المحدد، يمكن للوزارة تحديد عدد معقول من المستوردين الذين سيضمحلهم التحقيق عن طريق اختيار عينة.

لكي تقرر الوزارة ما إذا كان من الضروري اللجوء إلى أخذ العينات، فإن جميع المستوردين أو ممثليهم مدعوون للإبلاغ بأنفسهم للوزارة وهذا على أبعد تقدير في **20 يناير 2021 قبل الساعة 3.00 بعد الزوال (بتوقيت جرينتش +1)**، من خلال تقديم المعلومات التالية:

- 1- الاسم والعنوان والبريد الإلكتروني والهاتف والفاكس وكذلك اسم الشخص المراد الاتصال به عند الضرورة؛
- 2- رقم المعاملات الإجمالي للشركة بالعملة الوطنية (الدرهم)؛
- 3- واردات الشركة من المنتج قيد التحقيق من حيث الحجم (بالمتر المربع) والقيمة (الدرهم) خلال الفترة من فاتح يوليو 2019 إلى 30 يونيو 2020؛
- 4- مبيعات الشركة داخل السوق المغربية للمنتج قيد التحقيق المستورد من الصين ومصر والأردن؛
- 5- الأنشطة بطريقة مدققة للشركة فيما يتعلق بتصنيع المنتج المعني؛
- 6- الأسماء والأنشطة لجميع الشركات المرتبطة بشركتكم والمشاركة في إنتاج و/أو بيع المنتج المعني (للتصدير و/أو في السوق المحلية)؛
- 7- أي معلومات أخرى قد تساعد الوزارة في تحديد تركيبة العينة؛

يجب تقديم الإجابات على هذه الأسئلة كتابةً في نسخة سرية وغير سرية ووفقًا للنموذج الوارد في **الملحق الثاني**.

يجب إرسال هذه الدفعات عبر البريد الإلكتروني إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.

إذا رغب الطرف المعني في ذلك، بالإضافة إلى المراسلات الإلكترونية، يمكن أيضًا إرسال الدفعات بالبريد إلى نقط الاتصال المنصوص عليها في النقطة 12 من هذا الإعلان.

بعد تلقي الإجابات على الأسئلة من 1 إلى 7 المذكورة أعلاه من مختلف الأطراف المعنية، ستقرر الوزارة ما إذا كان من الضروري اللجوء إلى أخذ العينات وسوف يتم إخطار الأطراف المعنية بقرارها.

بعد ذلك، من أجل الحصول على المعلومات اللازمة لتحقيقها فيما يتعلق بالمستوردين، سترسل الوزارة استمارات إما إلى جميع المستوردين الذين أبلغوها بأنفسهم، أو إلى أولئك الذين تم اختيارهم في العينة. ما لم يُذكر خلاف ذلك، يجب على هؤلاء ملء ثم إعادة الاستمارة في غضون المهلة المحددة في الاستمارة المذكورة. ويجب أن يتضمن كل طلب تمديد للأجل أسبابًا وحججًا معقولة.

6.4 التحقيق: استثمارات المنتجين المغاربة

من أجل تحديد ما إذا كانت الصناعة الوطنية تعاني من تهديد خطير بالضرر، تدعو الوزارة المنتجين المحليين الذين يصنعون المنتج قيد التحقيق للمشاركة في هذا التحقيق.



من أجل الحصول على المعلومات اللازمة لهذا التحقيق، سترسل الوزارة استمارات إلى المنتجين الوطنيين المعروفين (ALEPTEx SARL و POLYFASHIONS SARL). يجب على المنتجين المحليين المذكورين أعلاه ملء ثم إعادة الاستمارات خلال المهلة المحددة في الاستمارات المذكورة. ويجب ان يتضمن كل طلب تمديد للأجل أسبابا وحججا معقولة.

يجب على المنتجين الوطنيين غير المذكورين أعلاه والراغبين في المشاركة في التحقيق، الاتصال بالوزارة من أجل التعريف بأنفسهم وطلب الاستمارة، داخل أجل لا يتجاوز 20 يناير 2021 قبل الساعة 3.00 بعد الزوال (بتوقيت جرينتش +1).

(7) عدم التعاون

عندما لا يقدم الطرف المعني المعلومات المطلوبة في الوقت المحدد وفي الشكل الوارد في الاستمارات، ويرفض الوصول إلى المعلومات اللازمة أو يعوق سير التحقيق، يمكن استخلاص الاستنتاجات، الإيجابية منها أو السلبية، على أساس أفضل المعلومات المتاحة.

(8) معلومات سرية

فيما يخص المعلومات المدلى بها من الطرف المعني بكونها سرية، تعامل الوزارة هذه المعلومات على هذا النحو شريطة تقديم أسباب وجيهة لهذه المعاملة، وسوف لن يتم الكشف عنها دون إذن صريح من الطرف الذي يقدمها.

الطرف المعني الذي يقدم معلومات سرية مطلوب منه تقديم ملخصات غير سرية واضحة بما يكفي والتي سوف يتم نشرها للعموم. وفي حالة عدم تقديم هذه الملخصات، أو عدم وضوحها بما فيه الكفاية لفهم مضمون المعلومات المقدمة في سرية وإذا لم يقدم الطرف أسبابا وجيهة، يجوز للإدارة ألا تأخذ هذه المعلومات بعين الاعتبار.

(9) جلسة الاستماع العلنية

يمكن للوزارة تنظيم جلسة استماع عمومية خلال التحقيق، تلقائيا أو بناء على طلب، لكي تتمكن الأطراف المعنية من الدفاع عن مصالحها ولقاء الأطراف الأخرى ذات المصالح المتعارضة وتقديم وجهات نظرها وحججها وطروحاتها.

حالما تحدد الوزارة تاريخ ومكان انعقاد جلسة الاستماع العمومية، تقوم بإخبار جميع الأطراف المعنية بتاريخ ومكان انعقاد هذه الجلسة وكيفية تنظيمها.

(10) فترة التحقيق

تحدد مدة جمع المعلومات المخصصة لتقييم وجود الإغراق ما بين فاتح يوليو 2019 و30 يونيو 2020، ومدة جمع المعلومات المخصصة لتقييم الضرر ما بين فاتح يناير 2017 و30 يونيو 2020.

(11) مدة إجراء التحقيق

وفقا للمادة 27 من القانون 09-15 المتعلق بتدابير الحماية التجارية، تنقضي مدة التحقيق غضون 12 شهرا من تاريخ فتحه المشار إليه في النقطة الأولى من هذا الإعلان. ويمكن تمديد هذه المدة إلى 18 شهرا حسب تعقيد الحالة المدروسة أو الصعوبات في الحصول على المعلومات الضرورية لهذا التحقيق.



يمكن فرض تدابير مؤقتة إذا تم استيفاء شروط فرض التدبير المؤقتة، على أساس تقرير أولي عن التحقيق الذي يحدد وجود إغراق وتهديد بالضرر وعلاقة سببية.

(12) العنوان الذي ترسل إليه المعطيات والإرساليات

يجب تقديم الردود على الاستثمارات والتعليقات والطلبات من الأطراف المعنية، كتابة، على العنوان أدناه، مع تحديد اسم الطرف المعني وعنوانه بريده الإلكتروني والهاتف والفاكس الخاصة بالطرف المعني.

وزارة الصناعة والتجارة والاقتصاد الأخضر والرقمي

المديرية العامة للتجارة
مديرية الحماية والتقنين التجاري

قطعة 14، مركز الأعمال، الجناح الشمالي، حي رياض 610 B.P ، الرباط شالة، المغرب
فاكس: 212 5 37 73 51 43 +

hbenmoussa@mcinet.gov.ma

snouali@mcinet.gov.ma

ablamine@mcinet.gov.ma

السيدة هند بنموسى

السيد سعيد النوالي

السيد أشرف بلمين





الملحق الأول

تحقيق مضاد للإغراق على واردات السجاد وأغطية الأرضيات النسيجية الأخرى المنتجة
ميكانيكيًا ذات المنشأ الصيني، المصري والأردني

المعلومات المطلوبة لاختيار عينة من المنتجين المصدرين

يجب إعادة النسختين "السرية" و "غير السرية" من هذا الملحق الأول إلى الوزارة بالبريد إلى نقط الاتصال
المنصوص عليها في النقطة 12 من الإعلان رقم 20/34.

1) التعريف وبيانات الشركة

يرجى تقديم المعلومات التالية عن الشركة:

اسم	
عنوان	
اسم نقطة الاتصال	
البريد الإلكتروني	
الهاتف	
فاكس	

2) رقم المعاملات وحجم المبيعات

يرجى الإدلاء، للفترة من فاتح يوليو 2019 إلى 30 يونيو 2020، برقم المعاملات بالعملة الوطنية للمنتج
المصدر، وحجم المبيعات (بالمتر المربع) للتصدير إلى المغرب، إلى بقية العالم وفي السوق المحلي من المنتج
العني المحدد في الاعلان .../...
يرجى الإشارة إلى وحدة الحجم والقيمة المستخدمة.

الحجم (متر مربع)	القيمة (العملة)	
		المبيعات المصدرة إلى المغرب للمنتوج موضوع التحقيق المصنع من قبل الشركة
		المبيعات المصدرة لبقية دول العالم للمنتوج موضوع التحقيق المصنع من قبل الشركة



		المبيعات في السوق المحلي للمنتوج موضوع التحقيق المصنع من قبل الشركة
--	--	---

(3) الإنتاج والقدرة الإنتاجية

يرجى الإدلاء بحجم إنتاج الشركة من المنتج موضوع التحقيق (بالمتر المربع) خلال الفترة ما بين فاتح يوليو 2019 و30 يونيو 2020.

(متر مربع)	
	حجم إنتاج المنتج موضوع التحقيق المصنوع من قبل الشركة
	القدرة الإنتاجية للمنتج موضوع التحقيق المصنوع من قبل الشركة

(4) أنشطة الشركة والشركات المرتبطة

يرجى توضيح أنشطة الشركة وكل الشركات المرتبطة (يرجى إدراجها وبيان ما يربطها بشركتكم) المشاركة في إنتاج و/ أو بيع (تصدير و/ أو بيع محلي) المنتج موضوع التحقيق. قد تكون أنشطة مثل شراء المنتج موضوع التحقيق أو تصنيعه أو تحويله أو تسويقه.

اسم الشركة ومكانها	أنشطة	الصلة

(5) معلومات أخرى

يرجى تقديم أي معلومات أخرى ذات صلة تراها الشركة مفيدة لمساعدة الوزارة في بناء العينة.

(6) شهادة

من خلال تقديم المعلومات المذكورة أعلاه، توافق الشركة على احتمال إدراجها في العينة. إذا تم اختيار الشركة في العينة، فسيتعين عليها ملء استمارة التحقيق وقبول زيارة مقرها من طرف ممثلي الوزارة للتحقق من صحة البيانات المدلى بها. سيتم اعتبار أي شركة ترفض إدراجها في العينة على أنها لم تتعاون في التحقيق. ستستند النتائج التي توصلت إليها الوزارة بشأن المصدرين غير المتعاونين إلى أفضل المعلومات المتاحة وقد تكون أقل ملاءمة لهم مما لو كانوا قد تعاونوا.

تاريخ وتوقيع المفوض:

